

Tiesas (virspalāta) 2014. gada 8. aprīļa spriedums – Eiropas Komisija/Ungārija**(Lieta C-288/12) ⁽¹⁾**

Valsts pienākumu neizpilde — Direktīva 95/46/EK — Fizisko personu aizsardzība attiecībā uz personas datu apstrādi un šādu datu brīva aprīte — 28. panta 1. punkts — Valsts uzraudzības iestādes — Neatkarība — Valsts tiesību akti, ar kuriem priekšlaicīgi tiek izbeigts uzraudzības iestādes pilnvaru termiņš — Jaunas uzraudzības iestādes izveide un citas personas iecelšana priekšsēdētāja amatā

(2014/C 175/06)

Tiesvedības valoda – ungāru

Lietas dalībnieki

Prasītāja: Eiropas Komisija (pārstāvji – K. Talabér-Ritz un B. Martenczuk)

Atbildētāja: Ungārija (pārstāvis – M. Z. Fehér)

Persona, kas iestājusies lietā prasītājas prasījumu atbalstam: Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītājs (EDAU) (pārstāvji – I. Chatelier, A. Buchta, Z. Belényessy un H. Kranenborg)

Priekšmets

Valsts pienākumu neizpilde – Eiropas Parlamenta un Padomes 1995. gada 24. oktobra Direktīvas 95/46/EK par personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi un šādu datu brīvu aprīti (OV L 281, 31. lpp.) pārkāpums – Dalībvalstu pienākums paredzēt, ka par saskaņā ar direktīvu pieņemto valsts tiesību normu piemērošanas uzraudzību rūpēsies viena vai vairākas valsts iestādes, kuras tām uzticēto pienākumu izpildē darbojas pilnīgi neatkarīgi – Tādu valsts tiesību aktu pieņemšana, ar kuriem pirms termiņa tiek izbeigtas datu aizsardzības uzrauga sešu gadu ilgās amata pilnvaras – Datu un informācijas brīvības aizsardzības valsts iestādes izveide – Citas personas, nevis datu aizsardzības uzrauga iecelšana minētās iestādes priekšsēdētāja amatā uz deviņus gadus ilgu amata pilnvaru termiņu

Rezolutīvā daļa:

- 1) priekšlaicīgi izbeidzot Personas datu aizsardzības uzraudzības iestādes pilnvaru termiņu, Ungārija nav izpildījusi pienākumus, kas tai noteikti Eiropas Parlamenta un Padomes 1995. gada 24. oktobra Direktīvā 95/46/EK par personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi un šādu datu brīvu aprīti;
- 2) Ungārija atlīdzina tiesāšanās izdevumus;
- 3) Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītājs (EDAU) sedz savus tiesāšanās izdevumus pats.

⁽¹⁾ OV C 227, 28.7.2012.

Tiesas (virspalāta) 2014. gada 8. aprīļa spriedums (High Court of Ireland, Verfassungsgerichtshof (Īrija, Austrija) lūgums sniegt prejudiciālu nolēmumu) – Digital Rights Ireland Ltd (C-293/12), Kärntner Landesregierung, Michael Seitlinger, Christof Tschohl u.c. (C-594/12)/Minister for Communications, Marine and Natural Resources, Minister for Justice, Equality and Law Reform, The Commissioner of the Garda Síochána, Ireland and the Attorney General

(Apvienotās lietas C-293/12 un C-594/12) ⁽¹⁾

Elektroniskās komunikācijas — Direktīva 2006/24/EK — Publiski pieejami elektronisko komunikāciju pakalpojumi vai publiski pieejami komunikāciju tīkli — Tādu datu saglabāšana, kurus iegūst vai apstrādā saistībā ar šādu pakalpojumu sniegšanu — Spēkā esamība — Eiropas Savienības Pamattiesību hartas 7., 8. un 11. pants

(2014/C 175/07)

Tiesvedības valoda – angļu un vācu